

**Совет Безопасности**

Distr.: General
23 May 2012
Russian
Original: English

Письмо Временного Поверенного в делах Постоянного представительства Южного Судана при Организации Объединенных Наций от 22 мая 2012 года на имя Председателя Совета Безопасности

С сожалением вынужден довести до Вашего сведения, что сегодня мною получены сообщения о том, что Республика Судан осуществила 21 и 22 мая воздушные бомбардировки территории Южного Судана в районе Варгет в штате Северный Бахр-эль-Газаль. Кроме того, 15 мая Суданские вооруженные силы и силы ополчения нанесли наземный удар по деревне Вадакона в южносуданском штате Южный Нил.

Эти нападения заставляют предположить, что Республика Судан вновь пытается подорвать текущие усилия президента Табо Мбеки, направленные на возобновление переговоров между сторонами, санкционированных Советом Безопасности в его резолюции 2046 (2012). Правительство моей страны уже заявило о своей готовности возобновить переговоры незамедлительно и без каких-либо предварительных условий, полностью соблюдая сроки, установленные Африканским союзом и утвержденные Советом Безопасности. Мы обеспокоены тем, что Республика Судан пытается затянуть этот процесс, настаивая на том, что до возобновления переговоров сторонам следует согласовать повестку дня. Президент Сальва Киир, принимая в Джубе на этой неделе президента Мбеки, вновь подтвердил позицию Южного Судана относительно того, что переговоры должны возобновиться незамедлительно, и далее предложил президенту Мбеки представить сторонам подробную повестку дня. Тем временем мы убедительно просим Совет Безопасности осудить продолжающиеся акты агрессии со стороны Судана и повторить свои требования о том, чтобы Судан незамедлительно прекратил воздушные бомбардировки Южного Судана и чтобы стороны вернулись к переговорам.

Был бы весьма признателен за распространение настоящего письма среди членов Совета Безопасности в качестве документа Совета.

(Подпись) Посол Френсис Назарио
Заместитель Постоянного представителя
Временный Поверенный в делах

